

Wielmożny Rycerz Jan Łaszczyński  
Miej. Michał Rycerz, Brat.

Galo same tal zavarne a Bratrey In Polshkeg Lonskeg My Lana,  
 Brata merita, calu vhordego, tal y v ammy Lana pnygnum  
 respectum, y Braterskeg pnygnum zales tobe nogo; dardak y la  
 atym Interseie Longe. Pnygn o Vnyg Conni pnygnam Zume  
 Lonskeg a hile ammy Braterskeg starai li' interseie  
 nogo do ammy Lana ne chego mu deesse Instantig; nile  
 ammy Lana vpravam, var tantum Instantig nile, crihuze  
 a pnygnam ego, optime de pnygnam meritum, pnygnam  
 glosam Inoin pnygnam, calu pnygnam pnygnam huc officium  
 assequi nogo, za horego te nile ammy Lana darg pnygnam,  
 za a officium sibi impositum pnygnam pnygnam, y Brater  
 skeg ammy Lana tashe za vnygnam affluet nyle zavarne  
 pnygnam amicat veneronae. Inlo y la pnygnam.

29. Septemb 1811  
a stone for Baren.

Don't know what it means  
Pana y Brava

Uzņemnie Dyatlova  
I. Kozlov  
S. Kozlov





RKP 1222/19



Handwritten text in cursive script, possibly a signature or address, located in the upper right section of the document.

Handwritten text in cursive script, located in the upper middle section of the document.

Handwritten text in cursive script, located in the lower left section of the document, partially obscured by a red wax seal.

Handwritten text in cursive script, located in the lower middle section of the document, appearing to be a signature or address.